العصر الذهبي للشواذ

Arabe ⇄ Russe

al-ʿaṣri althahabiyyu lilshawāthi

Ces exemples peuvent contenir des mots vulgaires liés à votre recherche

Traduction de "العصر الذهبي للشواذ" en russe

العصر الذهبي › золотой век | золотого века | золотым веком | золотая эра | золотой эры

للشواذ › для геев | пидорасов

Suggérer un exemple

Plus de résultats

Arabe	Russe
امارو البغروس احد من القراصنة الأكثر شهرة في العصر الذهبي للقرصنة.	Амаро Парго был одним из самых известных пиратов Золотого века пиратства.
كان واحدا من القراصنة الأكثر شهرة في العصر الذهبي للقراصنة.	Один из самых известных каперов золотого века пиратства.
نحن نعيش في العصر الذهبي للفنانين الرقميين.	Мы живем в золотой век для цифровых художников.
هذا هو العصر الذهبي للتلفاز التلفاز هو المسيطر.	Нынче золотой век сериалов. Сериалы рулят.
وقد كانت النتيجة، بزوغ عصر ذهبي حقيقي من الاكتشافات والأبحاث العلمية.	Результатом стал настоящий золотой век научных открытий и исследований.
أحافظ على رؤية العصر الذهبي على هذا الكوكب.	Я храню видение Золотого Века для планеты.
يشارك في المعارك الجوية مثيرة من العصر الذهبي للطائرات.	Захватывающие воздушные бои на самолётах золотой эпохи авиации.
ولا يمكن للعصر الذهبي أن يعود مرة أخرى.	В эпоху золотых денег вернуться невозможно.
ولكن العودة إلى العصر الذهبي ليست حتمية.	Однако вернуться в золотой век нельзя.
نحن على أعتاب العصر الذهبي المنبثق.	Мы стоим на пороге золотой эры.
في ذلك الوقت، تعلّم شبابُ العصر الذهبيّ في المدينة في المدارس الشّهيرة.	В то время золотая молодежь города воспитывалась в известных школах.
نحن اليوم على حافة عصر ذهبي جديد في علم الصواريخ.	Сейчас мы находимся на рубеже нового золотого века ракетостроения.
إذاً لقد أدت الكوارث الطبيعية والجيولوجية بالإضافة لتدخل قوى حاقدة إلى انتهاء العصر الذهبي.	Геологическая катастрофа и вмешательство темных сил положили конец Золотому веку.
تعتبر مدينة إيفورا واحدة من أفضل الأدلة المحفوظة على العصر الذهبي للبرتغال.	Город Эвора считается одним из лучших сохранившихся свидетельств золотого века Португалии.
مع بناء هذه الكنيسة بدأ العصر الذهبي في جورجيا.	Со строительством этого храма наступил золотой век Грузии.
بل إن البعض يتحدث عن عصر ذهبي.	Некоторые даже говорят о золотом веке.

و منذ ذلك الحين، ونحن نعيش في العصر الذهبي لهذه الأدوية الخارقة.	С тех пор мы живём в золотую эру лекарственных чудес.
رحافيا، بأسماء علماء وشعراء من العصر الذهبي للثقافة اليهودية في اسبانيا.	Улицы Рехавии названы в честь еврейских ученых и поэтов золотого века еврейской культуры в Испании.
ويعتبره الكثير من العلماء العصر الذهبي...	Некоторые исследователи видят в ней золотой век...
بني القصر كقاعة مدينة خلال العصر الذهبي الهولندي في القرن السابع عشر.	Дворец был построен в качестве ратуши во время Голландского золотого века в семнадцатом веке.
ولكن العودة إلى العصر الذهبي ليست حتمية.	Но возвращение к Позолоченный век не является неизбежным.
ويعتبر العصر الذهبي في تاريخ انجلترا.	И этот период считается золотым веком в истории Англии.
ربما نحن محاصرون في العصر الذهبي السينمائي أو التاريخي.	Мы как будто попали в исторический или художественный фильм про античные времена.
إدخال الأساليب التجريبية والتجريبية جنبا إلى جنب مع تدريس نظرية شهد بزوغ فجر العصر الذهبي.	Введение эмпирических и экспериментальных методов вместе с учением теории отмечен рассвет золотой век.
كان اسمه ستيوارت الثالث أعظم أسطورة الشاشة الذكور من العصر الذهبي في هوليوود من قبل معهد الفيلم الأمريكي.	Стюарт был назван третий самый большой мужской экран Легенда о Золотой век Голливуда от Американского института кино.
هناك جيل جديد من التلسكوبات الأرضية والمحمولة في الفضاء المتقدمة وزيادة هائلة في القدرة الحاسوبية وتمكن العصر الذهبي للفيزياء الفلكية.	Новое поколение современных наземных и космических телескопов и огромное увеличение вычислительной мощности открывают золотой век астрофизики.
تُعتبر أسر لي وتران الحاكمة هي العصر الذهبي للموسيقى والثقافة.	Правление Ли и Чан считается золотым веком музыки и культуры.
اعتبرت سنوات آل هابسبورغ العصر الذهبي الإسباني من ازدهار ثقافي.	Габсбургский период был также золотым веком испанской культуры.
من العصر الذهبي إلى العصر الذهبيّ.	От золотого века к золотому веку.
بالنسبة لي، كان ذلك العصر الذهبي.	Для меня это было золотое время.
كان القرن السابع عشر في هولندا هو العصر الذهبي الهولندي.	Первая половина семнадцатого столетия была золотым веком Голландии.
كان لديهم حفلات عيد الميلاد هنا منذ فجر من العصر الذهبي لل تلفزيون.	Их начали устраивать еще на заре золотой эры телевидения.
تعتبر الخمسينيات والستينيات العصر الذهبي للطيران المدني.	Шестидесятые и семидесятые принято называть Золотым веком гражданской авиации.
وبموته انقضى العصر الذهبي للتصوير الألماني.	Однако золотая эра немецкого производителя фототехники на этом завершилась.
كان عهد الملك الثاني لإمبراطورية صنغاي، أسكيا محمد توره، علامة على بداية العصر الذهبي في تمبكتو.	Правление второго царя Сонгайской империи Аскии Мухаммеда Туре ознаменовалось началом золотого века Тимбукту.
يمكنك دراسة العصر الذهبي الهولندي في الفن في متحف ريجسموسيوم الشهير أو الأعمال الشهيرة في متحف فان غوغ.	Изучите голландский золотой век в искусстве в знаменитом Государственном музее или знаменитых работах в музее Ван Гога.
وأعتمد اسم المتسارع القرمزي بعد قرائته لكوميكس البرق العصر الذهبي.	Он взял псевдоним Флэш после прочтения комиксов о Флэше Золотого Века.

نحن اليوم بصدد الولوج على العصر الذهبي من معرفة كيفية تطور دماغ الطفل	Мы вступаем в грандиозную золотую эру получения знаний о развитии мозга.
هل وصلنا إلى العصر الذهبي لأشخاص منفردين في منتصف العمر؟	Пришли ли мы в золотую эру для одиноких людей среднего возраста?
كان العصر الذهبي للعلم في العالم الإسلامي	Это был золотой век науки в исламском мире.
تقف شاهدة على هذا العصر الذهبي في تاريخ مالي.	являющиеся завещанием этого золотого века в истории Мали.
لماذا نعيش في العصر الذهبي للأعمال المنزلية	Почему мы живем в золотой век домашнего труда
هل يمكننا أن لا نتحدث عن العصر الذهبي للتنس أيضاً؟	Можно и про золотой век тенниса не говорить?
العصر الذهبي لصناعة السيارات الألمانية يوشك على الانتهاء	Золотой век немецкой автоиндустрии близится к закату
إنه العصر الذهبي لبرامج التلفاز التي كُتبت بواسطةكُتّاب وممثلين رائعين.	Мы живём в золотой век телешоу с изумительной игрой актёров и прекрасными сценариями.
سواء كنا نعرف ذلك أم لا، نحن نعيش في العصر الذهبي للكماليات.	Знаем ли мы это или нет, мы живем в золотой век роскоши.
يبدو أن الفناء هو العصر الذهبي للمشروب المفضل لدى الجميع.	Казалось бы, на дворе - золотой век всеми любимого напитка.
ونقلت المعدات لجزيرة مورانو التابعة للبندقية ومن ثم بدأ العصر الذهبي الثاني للزجاج.	Оборудование было передано на венецианский остров Мурано, и наступил второй золотой век стекла.
كانت المملكة الوسطى تمثل العصر الذهبي للأدب المصري.	Эпоха Среднего царства - золотой период для египетский литературы.
ومع ذلك، هذا العصر الذهبي قد حان وذهب.	Тем не менее, этот золотой век пришел и ушел.
يبدأ الناس بالتحرك حول الرعب لاحتمالات العصر الذهبي	Люди перестают паниковать и начинают идти дальше к возможностям золотого века.
عاش العصر الذهبي للمدينة وعاصر تحولاتها.	Это была золотая эра города, его расцвет.
، نعم، هذا موضوع حول الحرب ولكن كان هناك من قبل عصر ذهبي	Это история о войне, но был и золотой век.
هو نوع من العصر الذهبي للأجهزة.	которая связана с золотым веком бытовой техники.
لهذا فإن العصر الذهبي لليهود الأمريكيين يقرب من نهايته.	Золотой век американского еврейства, поэтому, заканчивается.
بدأت أمستردام ببناء القنوات الشهيرة في القرن السابع عشر خلال العصر الذهبي الهولندي.	В Амстердаме начали строить знаменитые каналы в 17 веке во время голландского Золотого Века.
رسام الباروك الهولندية من العصر الذهبي للرسم الهولندي.	Голландский художник «золотого века» нидерландской живописи.
فرنسا نسيت العصر الذهبي للماريجوانا الطبية؟	Франция забыла свой золотой век медицинской марихуаны?
يعيش مستخدمو الكمبيوتر اليوم في العصر الذهبي الحقيقي عندما يتعلق الأمر باختيار أجهزة الحوسبة.	Сегодняшние пользователи компьютеров живут в настоящем золотом веке, если говорить о выборе вычислительных устройств.
منشأ هذا التسامح يمكن أن نجد في العصر الذهبي لهولندا.	Происхождение этого допуска, которые мы можем найти в Золотой век Нидерландов.
حيث يوجد الأطفال، هناك العصر الذهبي.	Где дети, там и золотой век.

ومن شأن ذلك أن يوم إنهاء النظام العالمي الراهن والدخول في العصر الذهبي لأولئك الذين يحكم الله يستحق.	В этот день истечет нынешний мировой порядок и привести в золотой век для тех, кого Бог судить достойных.
كلما انتصر المزيد من الأفراد على أنفسهم، كلما جاء العصر الذهبي إلى الأرض عاجلا.	Чем большее количество индивидуумов одерживает победу над собой, тем быстрее придёт Золотой Век на Землю.
القرن الرابع هو العصر الذهبي للاهوت المسيحي.	Четвёртое столетие - это эпоха христологических споров.
أنه يحتوي على مجموعة كبيرة من اللوحات من العصر الذهبي الهولندي بما في ذلك أعمال فيرمير و رامبرانت.	Он имеет большую коллекцию картин Золотого века Голландии, включая произведения Вершеера и Рембрандта.
راندي)، نحن فعلاً نعيش في العصر الذهبي للتلفاز	Рэнди, мы действительно живем в золотом век телевидения.
بارتي) الأسود كان أحد أعظم قراصنة العصر الذهبي	Черный Барт был одним из самых удачливых пиратских капитанов в золотом веке.
وكثيرا ما يشار إلى هذه الفترة باسم "العصر الذهبي" لجورجيا" أو النهضة الجورجية.	Этот период часто называют Грузии золотого века» или грузинский Ренессанс.
لأول مرة في أمستردام ولندن، يتم تكريم عباقرة العصر الذهبي من هولندا.	В Амстердаме и Лондоне впервые чествуют гения Золотого века из Голландии
أول 40 سنة في القرن التاسع عشر تسمى بالعصر الذهبي للشعر الروسي.	Первые сорок лет 19 в. именуются Золотым веком русской поэзии.
فكلنا يعلم بأن هذا العصر الذهبي لم يوجد مطلقاً.	Увы: по всей видимости, этой золотой эпохи никогда не существовало.
منذ العصر الذهبي لأمريكا، كانت لعبة البوكر المشاركة منذ زمن طويل تصميمًا مفضلًا في هوليوود.	Начиная с золотого хронологического возраста американцев, участие в покере давно стало любимым дизайном в Голливуде.
رئيسة البرازيل تقول أن "العصر الذهبي للنساء" هو القرن الحالي	Президент Бразилии назвала нынешнее столетие «женским».
المكونات البرمجية: العصر الذهبي للذكاء الاصطناعي	Программное обеспечение: золотая эра искусственного интеллекта
إرث ابن الهيثم والتقدم العلمي في العصر الذهبي للإسلام في مجتمع المعرفة اليوم	Наследие Ибн аль-Хайсама и научные достижения Золотого века ислама в современном обществе, основанном на знаниях
لذا اعتقد انه يوجد حس قوي ان هذا كان العصر الذهبي	Итак, я думаю это должно быть сильное чувство, что это Золотой век.
في خلال العصر الذهبي الهولندي، كانت جمهورية هولندا رائدة عالمياً في التجارة والعلوم والفنون.	За время Золотого века Голландская Республика зарекомендовала себя как мировой лидер в области торговли, науки и искусства.
فاعتبرت تلك المرحلة بمثابة "العصر الذهبي" للنادي.	Тот период считается «золотым веком» для клуба.
أثبتت جمهورية هولندا، في خلال عصرها الذهبي، ريادتها على مستوى العالم في مجال التجارة والعلوم والفنون.	За время Золотого века Голландская Республика зарекомендовала себя как мировой лидер в области торговли, науки и искусства.
هو نوع من العصر الذهبي للأجهزة.	которая связана с золотым веком бытовой техники.
وفي منتصف القرن السابع عشر «ساد عصر ذهبي من الرخاء المشترك للقبائل الهندية والمستوطنين الإنجليز في نيو انجلند.	В середине семнадцатого столетия начался даже "золотой век взаимного процветания" для индейских племен и английских колонистов.
الواقع أن العقد الماضي كان بمثابة "العصر الذهبي" للنمو المرتفع والتضخم المنخفض في الصين.	Последнее десятилетие в Китае было "золотым веком" высокого роста и низкой инфляции.

العصر الذهبي للعلوم العربية في معرض بالجزائر	«Золотой век арабской науки» представлен на выставке в Катаре
واليوم العديد من النجوم الساطعة لديها أسماء عربية أعطيت لها في العصر الذهبي للحضارة الإسلامية.	Современные названия многих звезд произошли от арабских, что объясняется процветанием астрономии в золотой век мусульманской цивилизации.
وتنتمي إلى العصر الذهبي للسينما المكسيكية.	Снималась в эпоху «золотого века» мексиканского кинематографа.
ومع ذلك، فإن "العصر الذهبي" لمدينة براتيسلافا بالمعايير التاريخية لم يدم طويلا.	Однако «золотой век» Братиславского града по историческим меркам длился недолго.
يقال إن الناس هنا عاشوا بشكل جميل في فرح وخير العصر الذهبي، ولم يكبروا ولم يموتوا.	Говорят, что люди здесь жили прекрасно в радости и благости золотого века, не старели и не умирали.
«عصر ذهبي» للصحافة الروسية رافق تفكك الاتحاد السوفياتي	«Золотой век» российской прессы пришелся на время распада Советского Союза
تم افتتاح معرض فني مخصص للعصر الذهبي للرسم الهولندي في بولونيا.	В Болонье открылась художественная выставка, посвященная «Золотому веку» голландской живописи.
وصيغت تلك الأفكار خلال العصر الذهبي للرأسمالية عندما شهد الناتج أسرع وأطول مراحل توسعه.	Эти идеи были сформулированы в золотой век капитализма, когда рост производства был наиболее стремительным и продолжительным.
في العصر الذهبي الشهير، على وجه الخصوص، كان ذلك عندما تم استخدام هذا المصطلح لتسمية الأفعال التي شكلت مختلف الكوميديا.	В частности, в знаменитом Золотом веке именно тогда термин использовался для обозначения действий, которые составляли различные комедии.
يتم إنتاج مجوهرات "العصر الذهبي"معدات حديثة عالية الدقة من الشركات الألمانية والإيطالية.	Ювелирные изделия «Золотой век» производятся на современном высокоточном оборудовании немецких, итальянских компаний.
"العصر الذهبي" في سوق الأسلحة الصدمة لم يدم طويلا.	«Золотой век» на рынке травматического оружия продлился недолго.
تعتبر أواسط القرن التاسع عشر إلى أواخره العصر الذهبي للأوبرا، حيث كان فاغنر في ألمانيا وفيردي في إيطاليا.	Середину и конец 19-го столетия считают Золотым Веком оперы, во главе с Вагнером в Германии и Верди в Италии.
ومع ذلك، تمكنت من النجاة من هذا العصر الذهبي لأن الجزء الأخير من حكمها شهد على العديد من المشاكل الناشئة.	Однако ей удалось пережить этот Золотой Век, поскольку последняя часть ее правила свидетельствовала о многих возникающих проблемах.
الصين وبريطانيا تؤكدان مجددا على "العصر الذهبي" لعلاقاتهما الثنائية	Китай и Великобритания сегодня вновь подтвердили свою приверженность "золотой эре" в двусторонних отношениях.
القرن السابع عشر كما هو معروف العصر الذهبي.	17-го века, также известен как Золотой век.
تنتج "العصر الذهبي" منتجات لا يمكن ببساطة تزيينها.	«Золотой век» выпускает изделия, способные не просто украшать.
وأضاف كان أسطورة للعالم، وممثل من العصر الذهبي للأفلام..	«Для мира он был легендой, актером из «золотого века» кинематографа...
هذا ما يصفه بعض العلماء بأنه «العصر الذهبي» للمواد.	Это то, что некоторые ученые называют «золотым веком» для материалов.
وشدد على أن العصر الذهبي الأميركي، قد يصبح بالنسبة لجميع المشاركين الآخرين في السوق، بمثابة عصر الاستعمار في مجال الطاقة.	Действительно, американский "золотой век" для всех остальных участников рынка может оказаться веком энергетического колониализма.

خلال العصر الذهبي للمدينة، نما ربان يانكي لورينزو داو بيكر وحصدوا الموز في مزارع كبيرة، وباعوا بنجاح الفاكهة في أمريكا الشمالية.	В период золотого века города шкипер-янки Лоренцо Доу Бейкер выращивал и собирал бананы на больших плантациях, удачно перепродавая фрукты в Северной Америке.
أطلقت وكالة الطاقة الدولية على هذا "العصر الذهبي للغاز" الذي سيعيد تشكيل خارطة الطاقة العالمية.	Международное энергетическое агентство называет это «Золотым веком газа», который должен изменить энергетический ландшафт.
العصر الذي الحكام والأمراء الغلبة على هولندا وندعو كما يشار إلى العصر الذهبي.	Эпоха, в которой регентов и князья превалируют над Нидерланды, мы называем, также упоминается как Золотой век.
هنا، للمرة الأولى منذ العصر الذهبي سايبرترون وقف شخص جديرا بأن برايم	Ведь перед ними, впервые с начала Золотого века Кибертрона, стоял кто-то, достойный стать Праймом.
في العصر الذهبي للسينما المكسيكية انه يحاكي نظام النجوم التي كانت سائدة في هوليوود.	Мексиканский кинематограф в «золотой век» имитировал так называемую «систему звёзд», принятую в Голливуде.
عصر المملكة القديمة هو الأكثر حيوية في تاريخ مصر، والذي أطلق عليه المصريون القدماء أنفسهم "العصر الذهبي" لحضارتهم.	Эпоха Древнего царства - самая яркая в истории Египта, которую сами древние египтяне называли "золотым веком" их цивилизации.
من العصر الذهبي لهوليوود، بل أيضاً	«золотой эпохи Голливуда», а также принимал участие
لندوة "الخلافة والتعليم... إحياء العصر الذهبي"	«Халифат и образование: оживление золотой эпохи».
يعود تاريخ بناء المدينة إلى القرن الثاني عشر، عصر الملكة تمار الذي يعتبر العصر الذهبي في تاريخ جورجيا.	Строительство города датируется с 12-ого века, с эпохе царицы Тамар, которая считается золотым веком в истории Грузии.
في هذه المقالة، يُعرض على القراء مواد تكشف عن بعض التفاصيل المثيرة للاهتمام لهذه الظاهرة في تاريخ البشرية مثل العصر الذهبي للقرصنة.	В настоящей статье вниманию читателей предлагается материал, раскрывающий некоторые интересные подробности такого явления человеческой истории, как "Золотой век" пиратства.
العنوان الأصلي: إليزابيث: العصر الذهبي	Основное заглавие: Елизавета: Золотой век
بعد أن أحدث البنسلين ثورة في الرعاية الصحية في ساحات المعارك في الحرب العالمية الثانية دخلت صناعة الأدوية في عصر ذهبي من اكتشاف المضادات الحيوية.	После пенициллиновой революции на полях сражений во время Второй мировой войны фармацевтическая промышленность вступила в «золотую эру» антибиотиков.
مع ميديشي يرتبط و "العصر الذهبي" للمدينة في عصر النهضة، ونهاية الحكم الجمهوري.	С Медичи связан и «золотой век» города в эпоху Возрождения, и конец республиканского правления.
أطاح والده وحكم خلال العصر الذهبي الأسطوري، حتى أطيح به من قبل ابنه زيوس وسجن في تارتاروس.	Он сверг своего отца и правил во время мифологического золотого века, пока не был свергнут своим сыном Зевсом и заключен в Тартар.
حملة ومؤتمر «الخلافة والتعليم: إحياء العصر الذهبي»	Кампания и конференция под названием «Халифат и образование: возрождение золотой эпохи»
نحن نعيش في العصر ذهبي للتلفزيون .	«По-моему, мы живем в золотой век телевидения.
قلب المدينة التاريخي مليء بالمباني التي يعود تاريخها إلى العصر الذهبي، خلال العصور الوسطى عندما كانت فلورنسا مدينة مزدهرة ومركز النهضة الإيطالية.	Историческое сердце города полна зданий, относящихся к своему золотому веку, во времена Средневековья, когда Флоренция была процветающим городом и центром итальянского Возрождения.
تختلف منطقة الظاهر اليوم عن ما كانت عليه إبان "العصر الذهبي".	Журналистика сегодня сильно отличается от той, какой она была в свой «золотой век».
أما من منظور الأغنياء والأقوياء في أميركا، فإنّ شبح البطالة القادم لا يشكل أيّ مشكلة على الإطلاق وما يهمّ هو أنّ العصر الذهبي للأرباح الهائلة سيصل إلى نهايته.	С точки зрения богатых и влиятельных людей Америки грядущая безработица не являлась проблемой; важным было то, что золотой век колоссальных прибылей закончится.

يضمن "العصر الذهبي" ليس فقط مقاومة المنتجات للتلف، ولكنه يوفر فترات الضمان للتشغيل والإصلاح.	«Золотой век» гарантирует не только стойкость изделий к повреждениям, но предоставляет гарантийные сроки на эксплуатацию и ремонт.
في عام 1591، انتهى العصر الذهبي بشكل مفاجئ عندما استولى الملك المغربي على تمبكتو.	В 1591 году золотой век внезапно закончился, когда Тимбукту захватил марокканский султан.
يتفق العديد من الخبراء الأجانب على أن الثلاثين -40 سنة القادمة هي العصر الذهبي لتطوير تكنولوجيا معالجة الليزر.	Многие зарубежные эксперты согласны с тем, что следующие 30-40 лет - золотой век развития технологии лазерной обработки.
على الرغم من هذا، فإن الوضع الجديد لبانيا لوكا كمركز للجمهورية يساعد المدينة على الأقل جزئيًا على العودة إلى عصر الرخاء، العصر الذهبي للمدينة بعد الحرب العالمية الأولى.	Несмотря на это, новый статус Баня-Луки как центра республики помогает городу хотя бы отчасти вернуться в эру процветания, золотого века города после Первой мировой войны.
"العصر الذهبي" لهجرة اليهود إلى "إسرائيل" انتهى	Золотому веку» еврейской иммиграции в «Израиль» настал конец
ولكن سيخبرك أي مؤرخ أنه لا يوجد هنالك عصر ذهبي للخلاف، ناهيك عن مشاعر جيدة، ليس في السياسة الأمريكية.	Но любой историк скажет вам, что в американской политике никогда не было золотого века ни для разногласий, ни уж тем более доброжелательности.
وعلى الرغم من حقيقة أن الجمهورية الهولندية الجديدة كان الحرب في العصر الذهبي كامل تقريبا، كان هناك كمية هائلة من الأموال المكتسبة واحد في كثير من المجالات، وأحرزت تقدما هائلا.	Несмотря на то, что новая голландская Республика была в состоянии войны почти весь золотой век было огромное количество денег заработал один во многих областях и добились огромного прогресса.
ويبدو أن الاقتصاد العالمي، من بعض الجوانب الهامة، كان أفضل حالاً في "العصر الذهبي للرأسمالية" منه في عصر العولمة.	По-видимому, в некоторых важных аспектах мировая экономика находилась в лучшей форме в "золотой век капитализма", чем в эпоху глобализации.
لم يكن لديهم الوقت للتغيير، وبالنسبة لهم للعودة إلى "العصر الذهبي" لن يأتي أبدا - تغيرت التكنولوجيا والاستهلاك والطلب.	Они не успели за переменами, и для них возвращение «золотой эпохи» не наступит никогда - технологии, потребление и спрос изменились.
يتم ترجمة هذا الكتاب لمن تساءلت عن كيفية ما لدينا اليوم قد تتحول ربما الى العصر الذهبي تنبأ.	Эта книга составлена для тех, кто никогда не задумывались, как то, что мы имеем сегодня могли бы превратиться в пророчили золотой век.
في الواقع، قد تكون هذه بداية العصر الذهبي للمريخ	Возможно, мы видим начало Золотого века марсиан.
خواتم الزفاف "العصر الذهبي"، تشكيلة	Обручальные кольца «Золотой век», ассортимент
وهم يدّعون أنّه فقط بعد الإطاحة بالكفّار واستعادة وحدة جميع المسلمين (الأمّة)، كما كان الحال في العصر الذهبيّ للخلافة، يمكن إقامة علاقات سلميّة داخل الأمّة.	Лишь после свержения этих режимов и восстановления единства всех мусульман, как это было в золотую эпоху Халифатов, внутри Уммы могут быть установлены мирные взаимоотношения.
، من الداخل، جُهزّت بصورة جميلة خالقة جوًا آمل أن يستحضر العصر الذهبي للسفر بالقطارات بالنسبة لركاب الدرجة الأولى المميزين	Внутри он прекрасно оборудован, и создаёт тем самым атмосферу, которая, я надеюсь, возродит Золотую эпоху путешествий на поездах взыскательных пассажиров первого класса.
تمكن من إقامة عصر ذهبي مبكر للنادي الذي استمر 25 عامًا.	Ему удалось установить ранний «золотой век» для клуба, который длился 25 лет.
وتركز الصور بشكل كبير على عصر سباق الفضاء ومهام "أبولو"، التي تعد "العصر الذهبي" للوكالة الأمريكية.	Большинство архивных снимков охватывают период космической гонки и миссий «Аполлон», которые считаются «золотой эрой» агентства.
وكان هذا العصر الذهبي في شاكوهاتشي والفنون اليابانية الأخرى التي حظيت بدعم من الحكومة، وتشكيل قاعدة اليوم 's "اليابان التقليدية".	Это был золотой век для сякухати и других японских искусств, которые пользовались поддержкой со стороны государства и которые сейчас составляют основу «традиционной Японии».

وقد تعهدت الحكومة بإيجاد "عصر ذهبي" للأعمال من خلال تطوير القطاع الخاص والتكامل الإقليمي والإدارة الجيدة.	Новое правительство обещает создать "золотой век" для предпринимателей, помогая развитию частного сектора, способствуя региональной интеграции и обеспечивая благое управление.
ثقافته كانت مفتوحة للأفكار والأسئلة الجديدة لقد كان العصر الذهبي للعلم	Его культура была открыта новым идеям и вопросам.
أثناء العصر الذهبي للأنيمي، كان صنّاع الرسوم المتحركة وفنانو المانغا كالملوك.	Во время золотого века аниме аниматоры и манга-художники были как короли.
ثانيا، تشير كراهية وعنف المسلمين تجاه اليهود إلى أن العصر الذهبي للجالية اليهودية الأمريكية يقترب من نهايته.	Во-вторых, ненависть мусульман и насилие, осуществляемое ими по отношению евреям, указывают на то, что золотой век американского еврейства подходит к концу.
وصلت كاثرين العظيمة، التي دخلت العصر الذهبي للإمبراطورية الروسية والتنوير الروسي، إلى السلطة عن طريق القيام بانقلاب وبعد أن احتجز زوجها بيتر الثالث.	Кэтрин Великая, которая открыла Золотой век Российской империи и Русское Просвещение, пришла к власти, совершив переворот и связав своего мужа, Петра III, запертым.
ولكن في القرن 19th، عندما انتهى العصر الذهبي الهولندي للاستكشاف والاستعمار، خسرت هولندا الكثير من أراضيها إلى إنجلترا، وأصبح الاقتصاد غير مألوف.	Но в 19 в., Когда Голландский Золотой век исследования и колонизации закончились, Нидерланды потеряли многие свои территории в Англии, а бережливость стала модной.
وقال جونسون، أثناء مقابلة أجرتها معه صحيفة التليغراف البريطانية، إن تاريخ أوروبا شهد محاولات متكررة لإعادة اكتشاف "العصر الذهبي للسلام والرخاء تحت حكم الإمبراطورية الرومانية"،	В своем интервью, г-н Джонсон также заявил, что в европейской истории было много попыток обновить «золотой век мира и процветания под крылом Римской Империи».
يجادل المتحمسون للطيران حول ما قد يكون العصر الذهبي للطيران.	Авиационные энтузиасты спорят о том, что могло быть Золотым веком авиации.
مع انتهاء العصر الذهبي للرأسمالية في السبعينيات، ارتفعت معدلات البطالة مرة أخرى، وبقيت هذه المرة مرتفعة بشكل عام في بقية القرن، في معظم الاقتصاد المتقدم.	Когда золотой век капитализма завершился в 1970-х годах, уровень безработицы вновь поднялся и на этот раз оставался относительно высоким на протяжении оставшейся части века во всех наиболее развитых экономиках.
والأجهزة، العصر الذهبي للأجهزة بدأ فعليّاً...	Так начался золотой век бытовой техники, который длился
الأطفال من 10 سنوات هم العصر الذهبي.	Дети 10 лет - это золотой возраст.
يعود أول ذكر لهذه العقوبة إلى عام 1785، بعد العصر الذهبي للقرصنة.	Первое упоминание о таком наказании относится к 1785 г., уже после золотой эры пиратства.
إلى جانب الطائرات الضخمة التي يصعب تفويتها، تشمل المعروضات الدائمة هنا مجموعة كبيرة من المركبات الأرضية العسكرية والتحف من العصر الذهبي لسباق الهواء.	Помимо огромных самолетов, которые трудно упустить, постоянные экспонаты здесь включают в себя большую коллекцию военных наземных транспортных средств и артефактов из «Золотого века» авиационных гонок.
يسعى ممثل تلفزيوني باهت ومزدوجة حيلة له لتحقيق الشهرة والنجاح في صناعة السينما خلال السنوات الأخيرة من العصر الذهبي في هوليوود في عام 1969 في لوس أنجلوس.	Телевизионный актер и его двойник стремятся добиться славы и успеха в киноиндустрии в последние годы Золотого века Голливуда в Лос-Анджелесе в 1969 году.
وقد بدأ هذا القرن بالعصر الذهبي، أي بإيجاد الثروات الحيوية والشاملة.	Век начался с «золотого века» надежного и всеобъемлющего создания богатства.
العصر الذهبي الذي بشرت به سلاله غوبتا (القرن الرابع إلى السادس من ميلادي) شهد ازدهارا في العلوم والفنون والثقافة الهندية.	Золотой век, начавшийся после династии Гупта (с 4-го по 6-й век нашей эры) привел к рассвету индийской науки, искусства и культуры.
إعادة اكتشاف الحضارات البعيدة والفترات الزمنية الهامة من التاريخ (محاربو الطين في شيان، الأنكا، المايا، العصر الذهبي الهولندي، التعبيرية الألمانية...)	новый взгляд на древние цивилизации и на другие значимые исторические эпохи: китайские глиняные воины из Сианя, Инки, Майя, Золотой век Голландии, немецкий экспрессионизм...)

هذه اللوحات متعلقة ايضا بالعصر الذهبي الذي أسسه أغسطس	Эти панели относятся опять же к Золотому веку, который установил Август.
ومن أسباب ذلك انخفاض القدرة على التنبؤ بالمناخ الاقتصادي الدولي عما كان عليه الحال خلال معظم سنوات العصر الذهبي، مما يؤدي الى زيادة مستوى عدم اليقين، كما يؤثر على التوقعات.	Так, международная экономическая обстановка является менее предсказуемой, чем на протяжении большей части "золотого века", что повышает уровень неопределенности и сказывается на ожиданиях.
يختلف الوقت المخصص للخدمات غير المشروطة، ولكن يمكن الحصول على الخدمة من خلال الاتصال بأي متجر يخص مصنع "العصر الذهبي".	Время, отведенное на безоговорочное обслуживание, разное, но сервис можно получить, обратившись в любой магазин, принадлежащий заводу «Золотой век».
لقد كان العصر الذهبي لسلاح الفرسان الثقيل، والذي بدأ المشاة في ذعره.	Это был золотой век тяжелой кавалерии, от вида которой у пехоты начиналась паника.
يحاول إعادة إحياء عصره الذهبي مع الإستخبارات عدى أن لا شيء من هذا حقيقي	Старался воссоздать свои прекрасные дни в ЦРУ, но ничего из этого не было правдой.
والأجهزة، العصر الذهبي للأجهزة بدأ فعليّاً...	Так начался золотой век бытовой техники, который длился
واحدة من أكثر المدن الرومانية اكتمالاً والتي لا تزال قائمة في منطقة البحر الأبيض المتوسط، وهذا هو المكان المناسب لتجربة ما يجب أن تكون عليه الحياة في العصر الذهبي للإمبراطورية الرومانية.	Один из самых полных, по-прежнему стоящих римских городов в Средиземноморском регионе, это место, где можно испытать то, что должно было быть в эпоху золотого века Римской империи.
بدأ العصر الذهبي للنادي ببطولة الدوري عام 1985.	Золотая эра клуба началась с чемпионства 1985 года.
غالبًا ما يطلق على الخمسينيات "العصر الذهبي" في تاريخ الولايات المتحدة، وهو وقت السعادة والازدهار، على الرغم من تهديد الإبادة النووية والفصل العنصري والحرب الباردة الوشيكة.	1950-е годы часто называют золотой эпохой в истории США, временем счастья и процветания, несмотря на угрозу ядерного уничтожения, расовую сегрегацию и надвигающуюся холодную войну.
يتم تقديم مجوهرات "العصر الذهبي" في هذه الفئات في أكثر من 200 طراز.	Ювелирные изделия «Золотой век» в этих категориях представлены более чем в 200 моделях.
لسوء الحظ, العصر الذهبي للنشر ولّى كم أشتاق إلى البريق	К сожалению, золотой век книгоиздательства давно прошел.
الأليكس بني في عام 1922 في العصر الذهبي لصالات العرض	Кинотеатр Алекс был построен в 1922 году, в золотом веке шикарных кинотеатров.
عصر ذهبي من السلام، والتناغم والتقدم...	Золотой век мира, гармонии и промышленности...
أعتقد أننا نعيش في العصر الذهبي لريادة الأعمال.	Я считаю, что мы живём в эру расцвета предпринимательства.
أنا أتيت من العشرينات وأقول لك أن العصر الذهبي هو لابيلبوك	Я из 20-х и утверждаю, что "золотой век"... это "Прекрасная эпоха".
علماء: البشرية دخلت "العصر الذهبي"	Учёные: Человечество уже вступило в "золотой век"
كانت العقود الخمسة الماضية بمثابة العصر الذهبي لعلم الكونيات أو دراسة أصل الكون وتطوره.	Последние 50 лет были золотым веком космологии - науки о происхождении и развитии вселенной.
ان الكتابة المخفية ليست مبدأ جديد حيث يرجع أستخدامها الى العصر الذهبي في اليونان.	Правило "золотого сечения" не ново, и его используют со времен древних греков.
في العام 2011، بشّر تقرير خاص صادر عن الوكالة الدولية للطاقة بوصول "العصر الذهبي للغاز".	Еще в 2011 году Международное энергетическое агентство заявило о приближающемся «золотом веке природного газа».
وبالنظر إلى العصر الذهبي لفترة إيدو قبل 200 عام مع مراعاة التاريخ الطويل لهذه المنطقة، فإن هذا المشروع سوف تصور الناس تتداخل بشكل مكثف من خلال العروض الفنية.	Оглядываясь назад на золотой век периода Эдо 200 лет назад и обращая внимание на долгую историю этого района, этот проект будет изображать людей, интенсивно смешивающихся через художественные представления.

في العصر الذهبي، ازدهر سفانيتي، ولم يهاجم الأعداء أراضيها.	В Золотой век Сванетия процветала, и неприятели не совершали набегов на ее территорию.
وبرأيي المتواضع، كان العصر الذهبي للصحافة.	На мой взгляд, золотым веком журналистики была эпоха вьетнамской войны.
أصبح عصر استقلال جنوب فيتنام العصر الذهبي لتولون الصينية.	«Золотым веком» тёлонских китайцев стала эпоха независимости Южного Вьетнама.
العصر الذهبي لبريكليز، زعيم أثينا في القرن الخامس قبل الميلاد	Золотом Веке Перикла, в Афинах, пришедшемся на 5 век до н.э.
ادم وحواء الجدد سينامون لعدة شهور قبل الذهاب الى العصر الذهبي	Мои новые Адамы и Евы проспят несколько месяцев, а потом войдут в золотой рассвет.
الكثيرون أدركوا أن "العصر الذهبي" للإسلام تميز بتطور المستوى الفكري، حين كان الشرق الأوسط أحد المراكز العلمية في العالم.	Для многих было понятно, что этот «золотой век» ислама характеризовался прежде всего высоким интеллектуальным уровнем развития, когда Ближний Восток был одним из мировых научных центров.
استمر ستة أشهر فقط قبل أن يُقتل، وزعمت زوجته كاثرين الكبرى العرش لنفسها، وبالتالي تحولت روسيا مرة أخرى وبدأت في عصر ذهبي.	Он просуществовал всего шесть месяцев, прежде чем его убили, а его жена Екатерина Великая заявила о себе на трон, тем самым снова трансформируя Россию и вступая в золотой век.
كان هذا هو العصر الذهبي للالبولنديه الرياضيات.	Это действительно были «золотые годы» советской математики.
حكمت الخلافة الأموية المنطقة من 756 حتى بداية القرن الحادي عشر وأشرفت على العصر الذهبي للتعليم والفنون والعمارة.	Омейядский халифат правил этим районом с 756 года до начала 11-го века и этот период характеризовался как золотой век образования, искусства и архитектуры.
وبعد ذلك سيأتي عصرٌ ذهبي جديد، تزدهرُ خلاله التعاليم، خاصةً تعاليم الكلاتشاكرا.	Следом наступит новый золотой век, когда учения, особенно учения Калачакры, будут процветать.
المجتمعات الشائخة بأوروبا وآسيا الوسطى - زلزال رمادي أم عصر ذهبي؟	Проблема старения в Европе и Центральной Азии: седая волна или золотой век?
يمكنك الحصول على إصلاح عالي الجودة في شبكة الخدمة الخاصة بك من "العصر الذهبي" TM، ولكن محلات الإصلاح لا تملك مثل هذا التمثيل المتفرّع في البلاد كسلسلة من المتاجر.	Получить качественный ремонт можно в собственной сервисной сети ТМ «Золотой век», но ремонтные мастерские не имеют столь разветвленного представительства по стране, как сеть магазинов.
التفاعل بين الحقول النسبية العامة والهندسة التفاضلية، وبين ميكانيكا الكم والتحليل الوظيفي خلال النصف الأول من مطلع القرن العشرين أدى لنا، اليوم، في عصر ذهبي جديد من الفيزياء الرياضية.	Взаимодействие между полями общей теории относительности и дифференциальной геометрии и между квантовой механикой и функционального анализа в течение первой половины начале двадцатого века привел нас, сегодня, в новый золотой век математической физики.
على الرغم من أن العصر الذهبي للريغا كان في السبعينيات، إلا أنه نجا خلال الثمانينات والتسعينات حتى اليوم.	Хотя золотой век регги был в 1970-х годах, он пережил сегодня 80-е и 90-е годы.
"العصر الذهبي" هي شركة تركز على المشتري، الذين يعيشون في إيقاع مع الحداثة، تكريم التقليد، الذي يحب أن أعترف الحب للحياة والأحباء.	«Золотой век» - это компания, ориентированная на покупателя, живущего в ритме с современностью, чтящего традиции, любящего признаваться в любви к жизни и близким.
أنه يحتوي على مجموعة كبيرة من اللوحات من العصر الذهبي الهولندي بما في ذلك أعمال فيرمير و رامبرانت.	Здесь выставлена бесценная коллекция картин голландского Золотого века, среди которых множество работ Рембрандта и Вермеера.
حكام وفلاسفة عظام من العصر الذهبي.	Великие правители и философы -Золотого Века-.
ولد روبنسون، الذي ولد في عام 1921 في مدينة نيويورك، امرأة أخرى أنشأت بعض أفضل الأعمال من أي وقت مضى لإخراج العصر الذهبي للإعلان.	Родился в 1921 году в Нью-Йорке, Робинсон - еще одна женщина, которая создала одни из лучших работ, когда-либо выпускавших золотой век рекламы.

كان أيضًا شيئًا من "العصر الذهبي" الثقافي الذي تم خلاله استكشاف القضايا الاجتماعية والاقتصادية التي حدثت اليوم ومناقشتها من خلال الموسيقى والفن والأدب الخاصة بالطاقة والحدة والعمق.	Это был также культурный «Золотой век», в ходе которого социальные и экономические проблемы дня стали изучаться и обсуждаться с помощью музыки, искусства и литературы с определенной энергией, остротой и глубиной.
لكل هذه الأسباب، بدا العصر الذهبي للاستقرار الذي كان يسود خلال الربع الثالث من القرن العشرين وكأنه وصل فجأة إلى نهايته، على أن تخلفه فترة من عدم اليقين إلى حد كبير فيما بعد.	Из-за всех этих причин казалось, что золотой век стабильности и предсказуемости, которым был третий квартал двадцатого века, резко приблизился к своему завершению, после чего ожидался период весьма серьезной неопределенности.
تمثل جزر هاواي المشرقة والاستوائية التي تراها على ملصقات السفر القديمة سلسلة جزيرة على شفا السياحة الجماعية خلال العصر الذهبي للسفر في عشرينيات وثلاثينيات القرن العشرين.	Яркие и тропические Гавайские острова, которые вы видите на старинных туристических плакатах, представляют собой цепочку островов на грани массового туризма во время Золотого века путешествий в 1920-х и 30-х годах.
لعل أشهرَ عصر تنويرٍ صغيرٍ هو تقليد النقد الفكري والسياسي الذي ساد في اليونانِ القديمة، والذي بلغ أوجَهُ إبّان ما يُسمَّى «العصر الذهبي» للمدينة الدولة أثينا في القرن الخامس قبل الميلاد.	Самым известным мини-Просвещением была интеллектуальная и политическая традиция критики в Древней Греции, которая достигла наивысшей точки во время так называемого Золотого века в городе-государстве Афины в пятом столетии до нашей эры.
إنتاج المجوهرات في الشركةيمر "العصر الذهبي" كل الدورات.	Производство ювелирных изделий в компании «Золотой век» проходит все циклы.
وماذا حدث في هذا العصر الذهبي هو إنشاء نظام صناعي فكل دولة حول العالم بدأت تنافس.	В период «позолоченного века» была создана промышленная система, которой сейчас подражают все страны мира.
دخلت هذه المرحلة التاريخ كالعصر الذهبي للرحلات الجوية، لكن الطيران في الخمسينات كان غالياً.	Эта эпоха вошла в историю как золотой век авиапутешествий, но летать в 50-е было недешево.
ولا تزال تبذل جهود مضنية في إطار سياسة "العصر الذهبي" للأعمال التجارية" التي تنتهجها الحكومة الجديدة لضمان المشاركة الكاملة من القطاع الخاص في الإدارة الاقتصادية الوطنية، الأمر الذي لابد منه للتنمية السريعة.	В рамках политики «золотой эры предпринимательства», проводимой новым правительством, продолжают предприниматься активные усилия по обеспечению полного участия частного сектора в управлении национальной экономикой, что совершенно необходимо для быстрого развития.
العصر الذهبي للكلاسيكية: عودة إلى العصر القديم	"Золотой век" классицизма: возвращение к античности
السينما هي واحدة من المعالم الرئيسية في "العصر الذهبي" لهوليوود وواحدة من الأماكن الأكثر شعبية لعرض الأفلام الأولى.	Кинотеатр является одним из основных памятников "золотой эры" Голливуда и одним из самых популярных мест премьерных кинопоказов.
من بين نجوم العصر الذهبي في هوليوود، كان هناك من ينافس هيدي لامار من حيث الجمال، ولكن ليس من حيث الذكاء.	Среди старлеток в Золотой век Голливуда у Хеди Ламарр были конкурентки с точки зрения красоты, но не интеллекта.
العصر الذي سادت فيه الأديان الأصلية كان يُعرف بـ"العصر الذهبي".	Эпоха царствования первоначальных религий была известена как "золотой век".
تزامن مع أوج النهضة الإيطالية المبكرة؛ وكانت وفاته نهاية للعصر الذهبي لفلورنسا.	Период его жизни пришёлся на время расцвета раннего итальянского Ренессанса; его смерть знаменовала конец золотого века Флоренции.
ومؤرخين الفن ترجموا ذلك إلى رمز الخصوبة، للوفرة التي جلبها العصر الذهبي	И искусствоведы интерпретируют это как символ плодородия, изобилия в Золотой век, к которому привел Август.
كما لو إنكِ تصرين على الإدعاء نحن ما زلنا نعيش في عصر ذهبي للتجسس حينما كان العقل البشرى هو المصدر الوحيد المتوفر لدينا	Вы притворяетесь, что мы еще живем в золотой век шпионажа, когда полагались лишь на человеческий ум.
مرحبا في العصر الذهبي لـ "كان وشركاؤه".	Добро пожаловать в золотую эпоху "Каана и Партнёров".
حيث عالج مجيء الديمقراطية العديد من العلل في أثينا، وأدى إلى "العصر الذهبي"لأثينا.	Появление демократии решило многие афинские проблемы, положив начало «золотому веку» афинян.

ولقد استخرج من هذا المنجم في ذروة عصره الذهبي 10 مليون قيراط من الماس سنويا، منها نسبة عالية نسبيا (20 في المئة) كانت لها جودة الأحجار الكريمة.	В течение пиковых лет своей работы шахта производила 10 миллионов каратов алмаза ежегодно, из которых относительно высокая часть (20%) имели качество драгоценного камня.
يعتبر القرن 16 "العصر الذهبي لإسبانيا".	16 столетие было «золотым веком» Испании.
أنقذ العصر الذهبي للإسلام (600 إلى 1600م) عملية تقدم الحضارات الكلاسيكية، بعد سقوط الإمبراطورية الرومانية.	Золотой век ислама (с 600 по 1600 годы) способствовал сохранению достижений классических цивилизаций после распада Римской империи.
أنشأ شارع وول ستريت في العصر الذهبي، رغم أن هناك أيضا بعض التأثيرات في فن الديكو في الحي.	Архитектура Уолл-стрит обычно внедряется в Позолоченном веке, хотя есть также некоторые влияния ар-деко в районе.
كان الميناء يستخدم على نطاق واسع من قبل مختلف البلدان منذ 3000 عام، وكان العصر الذهبي لشبونة فترة القرنين الخامس عشر والسابع عشر، عندما أصبحت البرتغال إمبراطورية قوية وغنية.	Гавань вот уже 3000 лет широко используется различными странами, золотым веком для Лиссабона был период XV-XVII веков, когда Португалия стала могущественной и богатой империей.
الطبقة العاملة الانكليزية، حسب ملاحظة تورنتون الصحيحة، قد سقطت مباشرة، دون أي درجات انتقائية، من عصرها الذهبي إلى العصر الحديدي.	По справедливому замечанию Торнтона, английский рабочий класс из своего золотого века без всяких переходных ступеней попал в железный век.
ولا يمكن للعصر الذهبي أن يعود مرة أخرى.	"Золотой век" не вернулся.
العصر الذهبي لمحركات البنزين، والخلاعة على الانترنت وتلك الهواتف الذكية السخيفة، ماذا نودّ استرجاعه يا (كابتن) ؟	Золотой век бензиновых двигателей, онлайн порнографии, и этих глупых маленьких смартфонов.
ما هو أكثر من ذلك، أصبح من الواضح أن العقود القليلة المقبلة ستكون العصر الذهبي ل "نظرية الحياة"، الذي من المتوقع أن تخضع لنفس النمو المتسارع الذي تخصصات الفيزياء أخرى شهدت في القرن الماضي.	Более того, становится ясно, что в ближайшие несколько десятилетий будет золотой век для «теории жизни», которая, как ожидается, пройти один и тот же ускоряющий рост испытываемые других физических дисциплин в прошлом веке.
يُعرف عهد سليمان القانوني باسم العصر الذهبي للإمبراطورية العثمانية، حيث لم تمتد أراضيها من فيينا إلى شرق إيران فحسب، بل كانت تسيطر على التجارة بين آسيا وإفريقيا وأوروبا، وكل ذلك في الوقت الذي ازدهرت فيه الفن ونمت الثقافة.	Сулейманское царство Великолепного известно как Золотой век Османской империи, поскольку их территория расширялась не только от Вены до Восточного Ирана, но и контролировала торговлю между Азией, Африкой и Европой, все время процветало искусство, а культура росла.
تلعب شبكة مبيعات التجزئة دورًا مهمًا في تطوير الشركة، حيث يتم الاهتمام بتعليم الاستشاريين رفيعي المستوى مع قاعدة معرفية كبيرة في إنتاج الملف الشخصي والاتجاهات في مجال المجوهرات العالمية والاهتمام بطلبات العملاء من "العصر الذهبي" TM.	Важную роль в развитии предприятия играет розничная сеть продаж, где внимание уделяется воспитанию консультантов высокого уровня, обладающих большой базой знаний по профильному производству, трендам мирового ювелирного дела и внимательных к запросам покупателей ТМ «Золотой век».
ثمة سياق ثقافي مهم أيضًا لهذا النشاط المحموم لا يمكن تجاهله؛ ألا وهو نهاية العصر الذهبي للطب.	Была еще и важная социальная особенность для такого роста активности, которую невозможно проигнорировать: наступал конец золотого века медицины.
في ذروة العصر الذهبي للحضارة الإسلامية، كانت اللغة العربية هي اللغة العالمية المستخدمة في العلم، والشعر، والأدب، والسياسة، والفن.	На пике Золотого века мусульманской цивилизации арабский язык был языком общения, который использовался в науке, поэзии, литературе и искусстве.
"وأطلق على عهدها إسم "العصر الذهبي	Её правление названо "Золотым веком".
أنا أتيت من العشرينات وأرى أن هذه الحقبة - الحقبة الجميلة - هي العصر الذهبي	Но я из 20-х и говорю тебе что золотой век - Прекрасная Эпоха.
وهناك فضلاً عن ذلك العديد من المخاطر الجديدة في أيامنا هذه مقارنة بالعصر الذهبي السابق للسياسة الصناعية.	Кроме того, в настоящее время, по сравнению с предыдущим «Золотым веком» ПП, существует еще и ряд новых рисков.
وقد وُصِفت تلك الحقبة بأنها "العصر الذهبي" لأن البلدان المتقدمة النمو والبلدان النامية كلتيهما حققتا معدلات نمو منقطعة النظير في التاريخ.	Этот период называли "золотым веком", поскольку и развитые, и развивающиеся страны достигли небывалых в истории темпов

	экономического роста.
الحكم اليوم، أو بالأحرى العصر الذهبي للدرزيا، وسيكون في متناول اليد عند المسيحيين اكبر من الشمع mohammedans، بعض تسع مائة سنة بعد اختفاء آل الحكيم.	Судный день, или, вернее, золотой век для друзов, будет под рукой, когда христиане воск больше, чем мусульмане, около девяти сотен лет после исчезновения Эль-Хаким.
وتعتبر الفترة بين القرنين العاشر والثالث عشر العصر الذهبي للدولة الجورجية، التي تألقت بقوتها السياسية وبإنجازاتها الثقافية.	Период с X по XIII век считается Золотой эрой грузинского государства, выделявшегося как своей политической силой, так и культурными достижениями.
بيان كاميرون أن المملكة المتحدة يمكن أن يصبح "أفضل شريك للصين في الغرب" لم يكن صراخ فارغ، وكذلك فكرة "العصر الذهبي" في العلاقات بين الصين وبريطانيا".	Заявление Кэмерона о том, что Соединенное Королевство может стать «лучшим партнером Китая на Западе» не было пустым разглагольствованием, равно как и идея о «золотом веке» в китайско-британских отношениях.
تأسست في القرن الثاني عشر كقرية صغيرة لصيد الأسماك، لكنها لم تبدأ في اكتساب التقدير حتى القرن السابع عشر، خلال العصر الذهبي لهولندا.	Он был основан в 12 веке как небольшая рыбацкая деревня, но не стал получать признание до 17 века, во время Золотого века Нидерландов.
"العصر الذهبي" للأدب الأرمني القديم	«Золотой век» древнеармянской литературы.
الاحداث تدور في عام 2027 - العصر الذهبي للعلوم والتكنولوجيا وتعزيز قدرات الإنسان.	К 2027 году наступила золотая эра для науки, технологии и увеличения численности наслеления.
أنشأ ابن سينا مجموعة واسعة من الأعمال خلال ما يعرف باسم العصر الذهبي الإسلامي، حيث تمت دراسة ترجمات النصوص اليونانية الرومانية والفارسية والهندية على نطاق واسع.	Ибн Сина создал обширный круг произведений во времена общеизвестного исламского Золотого века, когда интенсивно изучались переводы греко-римских, персидских и индийских текстов.
العصر الذهبي لليونان، منذ حوالي خمسمئة سنة قبل الميلاد، سيُمثَّل بثلاثين دقيقة فقط قبل منتصف الليل.	Золотой век античной Греции, около 500 г. до н. э., наступит лишь за 30 секунд до полуночи.
حيث كان العصر الذهبي للطيران لذلك وضعها كطائرة كما ترون هناك	Это был «золотой век» авиации, поэтому, как видите, он спланировал город в виде самолёта.
ولقد ساعد علماؤهم في الدخول إلى "العصر الذهبي" للعالم العربي، وذلك بترجمة الأعمال المهمة من اللغتين اليونانية والسريانية إلى اللغة العربية.	Их ученые способствовали началу «Золотого века» арабского мира, переведя важные труды с греческого и сирийского языков.
تجلس المباني المهجورة لمدينة آني القوية على طريق الحرير في السهول القريبة من الحدود التركية الحديثة مع أرمينيا.مرة واحدة في العاصمة الأرمنية، انتهت العصر الذهبي لآني في القرن الرابع عشر بعد الغارات المغولية، وتدمير الزلازل والطرق التجارية كلها لعبت دورها في تراجع المدينة.	Заброшенные здания мощного города Шелкового пути Ани сидят на равнинах недалеко от современной границы Турции с Арменией.Как только армянская столица, золотой век Ани подошел к концу в XIV веке после монгольских набегов, разрушения землетрясений и развязывания торговых путей, все сыграли свою роль в упадке города.
علينا أن نقتدي بالعصر الذهبي في التاريخ الإسلامي فنضع الحرية الفكرية والإبداع في قمة أولوياتنا الاجتماعية والسياسية.	Как это было в золотую эпоху исламской истории, интеллектуальная свобода и изобретательность должны стать нашими самыми приоритетными задачами в социальной и политической областях.
واخرج معه الفيلم السوريالي "الكلب الاندلسي" و"العصر الذهبي"	Он снял потрясающие фильмы «Андалузский пес» и «Золотой век».
في كثير من الأحيان، وبالنظر إلى أمثلة رائعة من المجوهرات، فإن السؤال المطروح هو من هو صاحب مصنع المجوهرات "العصر الذهبي".	Довольно часто, рассматривая прекрасные образцы ювелирных украшений, возникает вопрос о том, кто владелец ювелирного завода «Золотой век».
تم تدريبه في مونتي كاسينو، في نابولي وباريس وكولونيا هو افضل ان القرن الثالث عشر يمكن أن يعطي، وهذا القرن هو العصر الذهبي للتعليم.	Его обучение в Монте-Кассино, в Неаполе, Париже и Кельне было лучшее, что тринадцатого века мог дать, и что век был золотым веком образования.

العصر الذهبي للتجارة في فالبارايسو انتهى بعد افتتاح قناة بنما (1914).	Популярность города Вальпараисо как порта закончилась с открытием Панамского канала в 1914 году.
في الواقع، "لقد انتهى العصر الذهبي لبطاقات الائتمان" في الاقتصادات القائمة على الائتمان، كما يشير تقرير عمليات السداد الدولية.	Действительно, как говорится в Глобальном отчете о платежах, в экономиках, основанных на кредитах, "золотой век кредитных карт закончился".
الحب من المجوهرات والحرفيةبمثابة ذريعة لإنشاء مؤسسة جديدة في شرق البلاد، ودعا مصنع المجوهرات "العصر الذهبي".	Любовь к ювелирному искусству и мастерство послужили поводом для создания на востоке страны нового предприятия, названного ювелирный завод «Золотой век».
وانتهى هذا "العصر الذهبي" هو الآخر نهاية مفاجئة بحدوث "انصهار في النمو" في كثير من البلدان النامية في أواخر السبعينات وأوائل الثمانينات(٠٢).	Этот "золотой век" также неожиданно закончился с "испарением роста" во многих развивающихся странах в конце 70-х - начале 80-х годов 20/.
كلُّها أيضًا تجعل العالم يبدأ بالخير: بالعصر الذهبي والحياة في الفردوس أو بحياة أكثر سعادة، صحبة جماعة من الكائنات السماوية.	Тем не менее, у всех мир начинается с добра - с золотого века, с жизни в раю или с еще более счастливой жизни в общении с небесными существами.
وقد وصلت مملكة جورجيا الموحَّدة عصرها الذهبي في حقبة الملك ديفيد الرابع والملكة تامارا في نهاية القرن الثاني عشر وبداية القرن الثالث عشر الميلاديَّيْن.	Единый Королевство Грузии достигло своего золотого века во время правления царя Давида IV и царицы Тамар в 12 -х и начале 13 - го века.
وإنّما كانت بداية كتابتها منذ العصر الذهبي	Его начало идет еще со времен Золотой Орды.
مع انتهاء العصر الذهبي للرأسمالية في السبعينيات، ارتفعت معدلات البطالة مرة أخرى، وبقيت هذه المرة مرتفعة بشكل عام في بقية القرن، في معظم الاقتصاد المتقدم.	Когда золотой век капитализма завершился в х годах, уровень безработицы вновь поднялся и на этот раз оставался относительно высоким на протяжении оставшейся части века во всех наиболее развитых экономиках.
وآن الأوان لأن تتعظ الحكومة الكوبية بكلمات الشاعر الكوبي الشهير خوسيه مارتي الذي كتب ما يلي في مجلته "العصر الذهبي" مخاطبا شباب كوبا: "الحرية هي حق كل إنسان في أن يكون شريفا، وأن يفكر ويتكلم بلا نفاق".	Правительству Кубы пора прислушаться к словам знаменитого кубинского поэта Хосе Марти, который написал в журнале "Золотой век," обращаясь к молодежи Кубы: "Свобода - это право каждого человека достойно жить и думать и говорить без лицемерия".
لقد كان هذا فعلا، زمن العصر الذهبي للسياسية الخارجية الجزائرية.	Это и естественно: то было время франкофильской внешней политики.
بالطّبع، أمامنا، نحن المسلمين، سؤال كبير يجب علينا الإجابة عنه: لماذا كانت حضارتنا ذات يوم خلّاقة، ولماذا فقدنا ذلك العصر الذّهبيّ؟	Конечно, мы, мусульмане, сами должны ответить на большой вопрос: почему наша цивилизация когда-то была такой креативной и почему мы потеряли этот золотой век?
في المجموع هناك أكثر من مائتي منافذ تجارية من "العصر الذهبي" TM في أوكرانيا، ويقع متجر المجوهرات في معظم الأحيان في مركز التسوق الشعبي.	Всего по Украине насчитывается более двухсот торговых точек ТМ "Золотой век", ювелирный магазин чаще всего расположен в популярном торговом центре.
وكان القرن السابع عشر بمثابة عصر ذهبي لأمستردام، حيث مثَّل حُقبة شهدت خلالها هذه المدينة العالمية ازدهار العلوم والثقافة والفنون.	XVII столетие было для Амстердама "золотым веком", периодом, когда этот город мирового уровня переживал расцвет естественных и гуманитарных наук и культуры.
جيم - "العصر الذهبي" - صدفة أم قصد	C. "Золотой век" - случайность или закономерность? 10
والحقيقة هي أن معظمهم بنيت خلال ما يسمى العصر الذهبي، الذي استمر من 1000 إلى 1236.	Дело в том, что большинство из них было выстроено во время так называемого Золотого века, продлившегося с 1000 до 1236 год.
معظم المعالم الأثرية للعصر الذهبي في سالونيك (بما في ذلك آثار الحكم التركي خمسمائة سنة) نجا حتى يومنا هذا، على الرغم من أن الكثيرين تضرروا من الحرائق المدمرة - الأقوى التي حدثت في عام 1917 حولت المركز التاريخي إلى رماد.	Большинство монументов золотого века Салоник (в том числе следы пятисотлетнего турецкого владычества)сохранились по сей день, хотя многие были повреждены разрушительными пожарами -самый сильный, случившийся в 1917 году, обратил исторический центр в пепел.

غير أن استرجاع المطالبات بحكم ديمقراطي وبالمساواة والعدالة الاقتصادية والسياسية ليس مؤشراً إلى العودة إلى عصر ذهبي.	Рост внимания к требованиям демократического управления, а также экономического, политического и культурного равенства и справедливости не означает возврата к какому-то «золотому веку».
في الصين، سلالة اليوان كبلاي خان تُذكَر بأنها العصر الذهبي للعلم والثقافة.	В Китае была династия Хубилая - Юань, знаменитая золотым веком науки и культуры.
شهدت الفترة من 1830 إلى 1850 العصر الذهبي لصيد الحيتان في أمريكا.	Период с 1830-х по 1850-е годы был золотым временем для американского китобойного промысла.
كُنت وآثِق بِأن حُكمه سَيكُون عَصر ذَهبي	Казелось, что его правление будет золотым веком.
إن النقاد يرونك رائعاً "صوت من العصر الذهبي"	Папа, критика говорит, что ты был замечательным, "голос из золотой эры".
ولكن إينيز حبيبته التي تقضي معه الإجازة لدى والديها لا تشاركه مفاهيمه الرومانسية تجاه المدينة أو فكرة أن 1920 كانت العصر الذهبي للمدينة.	Однако его невеста не разделяет его идеи, так же как и романтических представлений о городе или о том, что 1920-е годы были золотым веком Парижа.
لولا ذلك، لم يكن بالإمكان تحقّق "العصر الذهبي"، وهو التكافل الإسلامي - اليهودي في إسبانيا في القرون الوسطى.	Если бы дело обстояло по-другому, не было бы «Золотого Века» мусульманско-еврейского культурного симбиоза в средневековой Испании.
ذات مره كان لدينا عصر ذهبي حيث بدا كل شيء لقيادة لروما	Как-то был золотой век все все мы следовали за Римом, как за лидером
إن أحلام يقظة العصر الذهبي هي في الحقيقة إنكار للذنب.	Болезнь боли: ДюрасМечта о золотом веке на самом деле является отрицанием виновности.
حين اعتقلت في 2008، كانت المدوّنات في عصرها الذهبي، وكان المدوّنون مثل نجوم الروك.	В 2008 году, когда меня арестовали, блоги очень высоко ценились, а блогеры были почти рок-звездами.
وقد أشاد المعاصرون بهذا المكان البيضاوي المذهل (محيطه 650 قدمًا) باعتباره جديراً بروما في عصرها الذهبي وهي واحدة من أشهر قاعات الحفلات الموسيقية في لندن.	Это впечатляющее овальное место (окружность 650 футов) было воспринято современниками как достойное Рима в его золотой век и является одним из самых популярных концертных залов Лондона.
ظهرن كأنهن في فيلم أبيض وأسود ليجسدن العصر الذهبي لهوليوود	Лента будет черно-белой, чтобы выдержать стиль фильмов золотого века Голливуда.
انتهى "عصره الذهبي" في عام 1937، عندما احتلها الجيش الياباني.	Период шанхайского расцвета закончился в 1937 г., когда он был оккупирован японской армией.
من ناحية، يمكن أن نختار بين عصر ذهبي جديد حيث تتوفر المعلومات بشكل عالمي أكثر مما كانت عليه من أي وقت مضى في تاريخ البشرية، حيث أننا جميعا لدينا إجابات على أسئلتنا عند أصابعنا.	С одной стороны, мы можем выбрать новый золотой век, в котором информация более доступна, чем когда-либо в истории человечества, в котором у нас есть ответы на все вопросы в нашей голове.
عصر ذهبي للأبطال يقاتلون فيه جنبًا إلى جنب دفاعًا عن "الأرض".	Великие герои золотой эпохи объединили силы, чтобы защитить жизнь на Земле.
أولا، هذا هو العصر الذهبي لمثل هذه الأفلام، عقد من الزمن حيث التكنولوجيا، فاندوم منذ فترة طويلة دون عوائق وارتفاع الوعي الشعبي كلها مجتمعة إلى التشويق رواد السينما وجعل هوليوود مليارات الدولارات.	Во-первых, это «Золотой век» для таких фильмов, десятилетие, когда технологии, долгожданные фандомы и растущее популярное осознание объединяются, чтобы увлечь зрителей и сделать голливудские миллиарды долларов.
حيث فعلت ذلك البلاد من قبل، ففي عام 1924 مُهد الطريق في نواحي معينة للعصر الذهبي للمساواة في الولايات المتحدة في عامي 1950 و1940.	Когда страна прибегла к аналогичным мерам в 1924 г., это в каком-то смысле проложило путь для золотого века американского равенства в 1940-х и 1950-х годах.

وبعد ذلك، وفي مواكبة المفهوم الهندي للزمن الدوري، سيتبع ذلك عصرٌ ذهبي، بدلاً من الحكم النهائي ونهاية العالم، كما في رواية غير الهنود للفكرة.	После этого, в соответствии с индийским представлением о цикличности времени, последует новый золотой век, а не последний суд и конец света, как это утверждается в неиндийских описаниях апокалипсиса.
ومن منظور طويل الأجل، يُظهِر تاريخ الأزمة المالية على مدى عقود عديدة أنه خلال العصر الذهبي للرأسمالية في الفترة الممتدة من عام 1945 إلى عام 1970، عندما كانت الحسابات الرأسمالية تخضع لتنظيم صارم، كان حدوث الأزمات المالية نادراً للغاية وكان النمو يتحقق على نحو مستدام.	В долгосрочной перспективе история финансовых кризисов за многие десятилетия показала, что в "золотой век" капитализма с 1945 по 1970 годы, когда счета операций с капиталом строго регулировались, финансовые кризисы были исключительно редким явлением, а рост был устойчивым.
ماذا سوف يتبع؟ مقارنة بين الأسبان البارزين والهولنديين من العصر الذهبي، وفناني عصر النهضة، جياكوميتي مقارنة مع روائع من برادو، فرا انجيليكو، فان إيك، غويا، فيلاسكيز وليس فقط.	Сравнение блистательных испанцев и голландцев Золотого века, художницы эпохи Возрождения, Джакометти в сопоставлении с шедеврами из Прадо, Фра Анджелико, Ван Эйк, Гойя, Веласкес и не только.
أنا أتيت من العشرينات وأقول لك أن العصر الذهبي هو لابيلبوك	Взгляни на этих людей, для них "золотым веком" является Ренессанс.
واشتهر مع العصر الذهبي لموسيقى ناشفيل.	Премия, вручённая Музыкальной ассоциацией Нашвилла.
في صيف عام 1967 انتهى العصر الذهبي لراديو موسيقى القراصنة	ДО ЛЕТА 1967-ГО ГОДА ЗОЛОТАЯ ЭРА ПИРАТСКОГО РАДИО ЗАКОНЧИЛАСЬ
وهنا هو الشاطئ الأكثر شهرة في محيط تاورمينا - ليدو مازارو، التي اكتسبت شهرتها خلال "العصر الذهبي" لهوليوود، عندما كان يزورها في كثير من الأحيان عن طريق زيارة النجوم في الخارج.	А вот самый известный пляж в окрестностях Таормины - Лидо Маццаро, завоевавший свою славу еще в период «Золотого века» Голливуда, когда его нередко посещали приезжие заокеанские звезды.
حسناً ,ولكني أعتقد نحن في العصر الذهبي للبرامج المعدة.	Ну а лично мне кажется, что мы переживаем новый золотой век сценарного телевидения.
بنات العصر الذهبي ماذا لو قمت بتمرير لي بعض فضلات الطعام؟	Старушки-хохотушки. Как насчет того, чтобы налить мне этих помоев?
صيادة العصر البرونزي كانت هيلينا واين أبنة باتمان و المرأة القطة من الأرض-أثنان، الكون البديل الذي أنشئ في أوائل الستينيات حيث العصر الذهبي للقصص المصورة.	Охотница Бронзового века, Хелена Уэйн, была дочерью Бэтмена и Женщины-кошки Земли-2, альтернативной вселенной, созданной в начале 1960-х годов для персонажей, появившихся в Золотом веке.
والأجهزة، العصر الذهبي للأجهزة بدأ فعليّاً... إنه يعتمد على كيف تريد أن تقيسه... لكنه كان على أي حال من 40 إلى 60 عاماً. إنه يستمر لزمن طويل.	Так начался золотой век бытовой техники, который длился - в зависимости от того как его измерять - от 40 до 60 лет. Довольно продолжительное время.
أردت ان أهرب من حاضري كما تريدين فعله الان للذهاب إلى العصر الذهبي	Я пытался бежать из своего настоящего точно также как и ты пытаешься бежать из своего, в золотой век.
ما يسمى ب "أب السريالية فيلم" صنع في المكسيك معظم من له أفلامه واسعة، وساهم بشكل كبير في صعود السينما المكسيكية في المرحلة الثانية من عصرها الذهبي في الخمسينات.	Большинство своих фильмов Бунюэль снял в Мексике, внеся огромный вклад в развитие мексиканского кино во второй половине «золотого века», 1950-е.
وقد امتدّ "العصر الذهبي" للحضارة الإسلامية من القرن التاسع إلى القرنِ الثانيَ عشرَ للميلاد، حينما غدتْ الثقافة الإسلامية هي التي تُحدّد مستوى الثقافة العالمية، الروحية والمادّية على حدّ سواء.	"Золотой век" мусульманской цивилизации пришелся на IX-XII столетия, когда именно мусульманская культура стала определять уровень мировой культуры - как духовной, так и материальной.
كان له أوركيستا تيبيكا من بين الأكثر شعبية مع الراقصات الاجتماعية خلال العصر الذهبي من التانغو (1955-1940)، لكنه تغير إلى صوت الحفل في أواخر 1950s.	Его оркестр был одним из самых популярных среди социальных танцоров в эпоху золотого века танго (1940-1955), но к концу 1950-х годов он изменился до концертного звучания.
وكانت واحدة من أهم المدن في أوروبا كلها في هذا الوقت، وكان من خلال "العصر الذهبي" أن الغالبية العظمى من المعالم الرئيسية في فلورنسا شيد.	Это был один из самых важных городов во всей Европе в это время, и это было во времена «золотого века», что большинство основных достопримечательностей Флоренции были построены.

يعرض متحف برادو ذو الطراز العالمي مجموعة لا حصر لها من الروائع التي تم إنشاؤها خلال العصر الذهبي لإسبانيا، والقصر الملكي في القرن الثامن عشر ينافس قصر شاتو دو فرساي الرائع.	Музей Prado мирового класса демонстрирует бесконечное множество шедевров, созданных во время Золотого Века Испании, а Королевский дворец 18-го века соперничает с великолепным Шато-де-Версаль.
خلال حقبة غامبر، فاز برشلونة بأحد عشر لقب من بطولة كاتالونيا، وستة من كأس ملك إسبانيا، وأربعة من كأس بيرينيس، بأول "عصر ذهبي".	В итоге, в эпоху президентства Гампера «Барселона» выиграла одиннадцать Чемпионатов Каталонии, шесть Кубков Испании и четыре Кубка Пиренеев, это был первый «золотой век» клуба.
التاريخ مشروط أفالون يمكن تقسيمها إلى عدة مراحل: عصر ما قبل التاريخ، أفالون المبكر، والعصر الذهبي ويسمى "ما بعد المروع" - فترة النقاهة بعد سقوط العالم.	Условно историю Авалона можно поделить на несколько этапов: доисторический век, Ранний Авалон, Золотой век и, так называемый «пост Апокалиптический» - период восстановления мира после падения.
وقد أعلن ترامب الأسبوع الماضي أن "العصر الذهبي" لإنتاج الطاقة في الولايات المتحدة سيمكن البلاد من وضع سياسة "هيمنة الطاقة" من خلال الصادرات إلى أوروبا وآسيا.	Трамп на прошлой неделе провозгласил «золотую эру» энергетики США, которая, по его утверждению, позволит Штатам вести политику «энергетического доминирования» через экспорт в Европу и Азию.
هانس هولتاهوف يستخدم عربة يد لعرض مجلة العصر الذهبي	Ханс Хёльтерхофф использовал эту ручную тележку, чтобы распространять журналы «Золотой век»
سوف ندخل عصر ذهبي جديد لأوقات الفراغ	станет новый век, золотой век свободного времени,
وبدأ العصر الذهبي للمايا تقريبا عام 250 م، مع آخر حضارتين كبيرتين، الأزتيك والإنكا، التي بدأت تضهر فيما بعد في مطلع القرن الرابع عشر ومنتصف القرن الخامس عشر، على التوالي.	Золотой Век майя начал приблизительно 250, с последними двумя большими цивилизациями, ацтеками и инками, появляющимися в выдающееся положение позже в начале четырнадцатого века и середины пятнадцатых веков, соответственно.
وبعد انتهاء المعارك في تبليسي، نقل ديفيد مسكنه من كوتيسي (جورجيا الغربية) إلى تبليسي، مما جعلها عاصمة لدوله جورجية موحدة، ثم بدأ العصر الذهبي الجورجي.	После боев в Тбилиси пришли к выводу, Давид перенес свою резиденцию из Кутаиси (Западная Грузия) в Тбилиси, что делает его столицей единого грузинского государства и тем самым открываем грузинский золотой век.
وسطَ المعرضِ الموجودِ في درسدن توجدُ لوحةٌ للرسام كلود لورين، أعتقد اسمها كانَ - حسب ما يذكرهُ الكتالوج - آسيس و غلاطيا، وَ لكني دعوتها دوماً بالعصر الذهبي، لا أدري لماذا.	«В Дрездене, в галерее есть картина Клода Лоррена, по каталогу - «Асис и Галатея»; я же называл ее всегда «Золотым веком», сам не знаю почему...
صيادة العصر البرونزي كانت هيلينا واين أبنة باتمان و المرأة القطة من الأرض-أثنان، الكون البديل الذي أنشئ في أوائل الستينيات حيث العصر الذهبي للقصص المصورة.	Охотница Бронзового века, Хелена Уэйн, была дочерью Бэтмена и Женщины-кошки Земли-2, альтернативной вселенной, созданной в начале 1960-х годов для персонажей, появившихся в Золотом веке.
وقد حققت حقبة بريتون وودز التي انتهت في أوائل السبعينات درجة من النمو والاستقرار لم يسبق لها مثيل، مما دفع بعض المراقبين إلى تسميتها "العصر الذهبي".	В течение бреттонвудсского периода, завершившегося в начале 70-х годов, был достигнут беспрецедентный экономический рост и уровень стабильности, в частности именно поэтому этот период иногда называют "золотым веком".
وهذه الدراسات توضح أن الفارق الحاسم يكمن في نمو الإنتاجية، الذي ناهز نصف النمو في فترة "العصر الذهبي".	Результаты их исследований указывают на то, что основное различие заключается в темпах роста производительности труда, которые составляют примерно половину от уровня, достигнутого в так называемый «золотой век».
ولقد استخرج من هذا المنجم في ذروة عصره الذهبي 10 مليون قيراط من الماس سنويا، منها نسبة عالية نسبيا (20 في المئة) كانت لها جودة الأحجار الكريمة.	В свои лучшие годы алмазная шахта добывала 10 млн карат драгоценного камня в год, из которых относительно высокую долю (около 20%) составляли алмазы ювелирного качества.
كان "العصر الذهبي" للمدينة هو الرابع عشر، عندما نقلت سلالة دوقات بورغندي مقر إقامتها هنا وأرسلت دعوات للعمل من أجل فنانين أوروبيين بارزين: هانز ميملينج، يأن فان إيك - والمهندسون المعماريون.	«Золотым веком» для города стал XIV, когда династия герцогов Бургундских перенесла сюда свою резиденцию и разослала приглашения поработать видным европейским художникам: Хансу Мемлингу, Яну ван Эйку - и архитекторам.

لقد بلغت الوكالة عصرهـا الذهبـي حيث أن الحكمـة الناضجة والطاقة الغثية تجعل منها المنظمة التي تتميز بكونها مؤسسة عالمية متفـردة وفعالة ومحترمة.	Агентство достигло своего золотого возраста, когда зрелая мудрость и присущая молодости энергия делают его уникальным, эффективным и достойным уважения учреждением.
ربما الأكثر وحشية السيارات الكهربائية صورة طافوا سيارة العضلات الأمريكية منذ فترة طويلة متضخمة هالة من الرومانسية و الحنين إلى العصر الذهبي موتورز حتى بالنسبة لأولئك الذين هم في 70 المنشأ من القرن الماضي كان لم يولد بعد.	Образ американского ревущего мускулкара уже давно оброс ореолом романтики и приятной ностальгии по золотой эре моторов даже у тех, кто в 70-е годы прошлого века еще не родился.
وعند النظر بقرب إلى مذبح السلام ما سوف نشاهده انه يتحدث عن صر الذهبي الذي	А когда мы поближе посмотрим на Ара Пасиз мы увидим, что это говорит о чувстве "Золотой Век"
فنواحي اللامساواة المتزايدة (داخل الأمم وفيما بينها) والتقلبات الهدامة ومعدلات النمو التي قصرت حتى الآن عن مضاهاة مستويات "العصر الذهبي" لما بعد الحرب جميعها تبين أن الانفتاح ليس كافياً.	Усиливающееся неравенство (внутри стран и между ними), разрушительная неустойчивость и продолжающееся отставание темпов роста от уровня послевоенного "золотого века" - все это свидетельствует о том, что одной лишь открытости недостаточно.
وعلى وجه الإجمال، إذا كان التفاوت قد اتجه إلى التقلص في "العصر الذهبي" للنمو في فترة ما بعد الحرب، فإنه بدأ في الاستفحال من عام 1980 فصاعداً.	Короче говоря, после уменьшения неравенства в «золотой век» послевоенного экономического роста с 1980 года оно начало расти.
World of Warplanes هي لعبة معارك جوية عبر الإنترنت يمكنك أن تصبح فيها جزء من حرب مستمرة تجري في العصر الذهبي للطيران العسكري.	World of Warplanes это онлайн игра воздушные сражения, в которой вы можете стать частью непрерывной войны завязавшейся в Золотой Век военной авиации.
مرة أخرى على سايبرترون، في الشفق ساعات العصر الذهبي اوبتيموس وميجاترون لم يكونوا الأعداء	Но было время, на Кибертроне, в сумрачные часы Золотого века, когда Оптимус и Мегатрон не были заклятыми врагами.
على هذا النحو، فإن العصر الذهبي المفترض لنظرية فرانسيسكو فوكوياما لـ "نهاية التاريخ وانتصار الليبرالية"، قد كشف عن نفسه الآن على أنه مجرد سرقة واسعة النطاق تؤدي إلى إفقار الملايين من الناس الذين شكلوا الطبقة الوسطى سابقاً.	Таким образом, якобы Золотой век, который был теоретизирован Фукуямой как Конец истории и Триумф либерализма, сегодня оказался масштабным ограблением, ведущим к обнищанию миллионов людей, которые когда-то составляли средний класс.
وقال الأمير أندرو إنه يرغب في مواصلة تعزيز التعاون العملي في العلم والتكنولوجيا والابتكار والصناعة بين البلدين، وتعزيز التفاهم المتبادل بين الشعبين، وتعزيز تطور أكبر لـ"العصر الذهبي" بين المملكة المتحدة والصين.	Принц Эндрю в свою очередь выразил готовность продолжать содействовать развитию двустороннего практического сотрудничества в сфере науки, технологий, инноваций и производства, укреплять взаимопонимание между народами двух стран и продвигать развитие британско-китайской "золотой эры".
كان ذلك عصر الإله "كرونوس"، "العصر الذهبي".	Наступило время правления Кроноса, бога времени.
يعتقد والش أنَّ الأخلاقيات هي الحدود الجديدة التي يجب فرضها في عالم التكنولوجيا، متنبئاً بحدوث «عصر ذهبي جديد للفلسفة»، وهو رأيٌ يوافقه فيه يوجين سبافورد، وهو خبيرٌ بالأمن السيبراني لدى جامعة بيردو.	Соответственно, он считает, этики, новый рубеж в технологии, предвидя "золотой век философии" - точка зрения, с которой Юджин Спаффорд из Университета Пердью, эксперт по кибербезопасности, согласна.
عن طريق القوة البحرية ظهرت هولندا سريعاً كقوة عظمى منذ أواخر القرن 16، وهيمنت هولندا على التجارة العالمية في النصف الثاني من القرن 17 أثناء الازدهار الثقافي الذي يعرف بالعصر الذهبي الهولندي.	С голландской военно-морской властью, повышающейся быстро как главная сила с конца 16-го века, Нидерланды доминировали над глобальной торговлей в течение второй половины 17-го века во время культурного расцвета, известного как голландский Золотой Век.
وتعليقًا على المنافسة، فإن "هاستينغز" المذكورة سابقًا بعد 5 إلى 10 سنوات سيكون "العصر الذهبي" للتلفزيون" حيث إن "مستويات الاستثمار غير المعقولة وغير المتكافئة" تدخل في محتوى التصنيع.	Комментируя уровень конкуренции, Хастингс сказал, что следующие пять-десять лет станут «золотым веком телевидения», поскольку «невероятные и небывалые инвестиции» будут направлены на создание контента.
ولا ربما لم يعبّر أي نوع من الأفلام عن هذا الفن أكثر من الأفلام الموسيقية المفعمة بالألوان من العصر الذهبي في هوليوود.	Наверное, ни один другой жанр не справляется с этой задачей лучше, чем красочные мюзиклы «золотого века» Голливуда.

تحدث الرئيس دونالد ترامب الخميس عن تدشين "عصر ذهبي" لسياسة الطاقة في سعي لدعم هذا القطاع من خلال زيادة في صادرات الغاز الطبيعي والفحم والنفط.	В четверг президент Дональд Трамп объявил о начале "золотой эры" в энергетическом бизнесе США, чем продемонстрировал стремление утвердить свою власть на мировом уровне за счет увеличения экспорта природного газа, угля и нефти.
"أطلق على عهدها بالعصر الذهبي"	Говорят, на смертном одре она шептала его имя.
ويمتد عمله بهذه الشركة عبر حقبة كاملة سميت بـ"العصر الذهبي لباليه موسكو".	Его работа в Большом театре включает целую эпоху, которую называют "золотым веком московского балета".
من الواضح أن هذا هو العصر الذهبي لأيسلندا بعد أن وصلوا إلى يورو 2016، حيث هزموا إنجلترا بشكل ملحوظ في مباراة الدور الثاني قبل أن يخسروا 5-2 أمام مضيفي فرنسا في ربع النهائي.	Это явно золотая эра для исландцев после того, как они достигли Евро-2016, где они незабываемо победили Англию во втором раунде, прежде чем проиграть 5-2 против хозяев Франции в четвертьфинале.
في مجموعة من المتخصصين في المجوهرات المنتجةالنبات تولي اهتماما لمزيج الجمع بين جميع المنتجات من مصنع "العصر الذهبي".	В ассортименте выпускаемых украшений специалисты завода уделяют внимание гармоничному сочетанию и комбинированности всех изделий завода «Золотой Век».
وأضاف "كان أسطورة للعالم، وممثل من العصر الذهبي للأفلام... ولكن بالنسبة لي وإخوتي جويل وبيتر كان ببساطة أب".	"Для всего мира он был легендой, актером из"золотого века" кино... но для меня и моих братьев Джоэла и Питера он был просто папой", - написал Майкл в соцсети.
ولكن هذا يتعارض مع وجهة النظر السائدة في وادي السليكون وغيره من مراكز التكنولوجيا العالمية، ومفادها أننا ندخل إلى عصر ذهبي جديد من الإبداع يتسم بزيادة هائلة في نمو الإنتاجية وتحسن الطريقة التي نعيش بها ونعمل.	Однако это явление противоречит доминирующему в Силиконовой долине и других мировых технологических центрах мнению, будто мир вступил в новую золотую эру инноваций, которая позволит радикально повысить темпы роста производительности, улучшит качество жизни и усовершенствует методы работы.
فبدأت تصدر مجلة مرافقة لـ برج المراقبة، دُعيت العصر الذهبي.	Начал издаватьсясопутствующий «Сторожевой башне» журнал под названием «Золотой век».
يمثل تاريخ 111 غرب شارع 57 قطعة موسيقية في حركتين رائعتين، تجمعان بين أفضل التصميمات المعمارية للعصر الذهبي قبل الحرب لمدينة نيويورك وبين أفضل إبداع معاصر في الوقت الحاضر في ابتكار التصميم والهندسة والبناء.	История 111 по 57-й Уэст-стрит - это пьеса в двух частях, объединившая лучшее из довоенного «золотого века» архитектуры Нью-Йорка и самое новое из современного творческого потенциала в инновационном дизайне, проектировании и строительстве.
وأفضل هذه الآلات هي التي صنعها ستراديفاري في عصره الذهبيّ، أي في الفترة ما بين عامي 1700 و1725.	Лучшие инструменты Страдивари изготовил в свой «золотой» период с 1700 по 1725 год.
جنى (ميلز فان نيس) ثورته في عصر الذهب واستقر به المقام مع عائلته في مرفأ "بوديجا"	Майлз Вэн Несс сколотил состояние во времена золотой лихорадки и, наконец, осел с семьей в Бодега-Бэй.
مي لان فانغ، شانغ شياو يون، تشنغ يأن تشيو، و شيون هوي شنغ، معروفون جميعهم بأنهم ممثلون كبار لأدوار دان في العصر الذهبي لأوبرا بكين.	Вместе с Мэй Ланьфаном, Шан Сяоюнем и Сюнь Хуэйшэном Чэн Яньцю известен как один из Четырёх великих дань золотой эры пекинской оперы.
قبل 96 عاما، وقال رائد الحزب الشيوعي الصيني لي دا تشاو: "العصر الذهبي، هو ليس وراء ظهورنا، بل في أمامنا، وليس في الماضي، بل في المستقبل".	96 лет назад, пионер Коммунистической партии Китая Ли Дачжао сказал: "Золотой век не позади нас, а по-прежнему перед нами, не в прошлом, но в будущем".
وقد جاء العصر الذهبي للبطاطا في المملكة المتحدة في وقت لاحق، خلال الثورة الصناعية في القرنين ١٨ و ١٩، حينما أوجد نشوء المدن والطبقة العاملة الجديدة طلباً على أغذية رخيصة الثمن وغنية بالطاقة وليست من الحبوب.	Время картофеля в Великобритании пришло позднее, в эпоху Промышленной революции 18-го и 19-го веков, когда рост городов - и нового рабочего класса -способствовали возникновению спроса на дешевую, питательную и не включающую в себя зерно пищу.
الأكروبولس، يقف على صخرة تحمل نفس الاسم، هو نصب تذكاري من الفترة الأكثر إضاءة في تاريخ البشرية، العصر الذهبي لأثينا.	Акрополь, расположенный на высокой одноименной горе, - произведение наиболее блестящего периода человеческой истории, золотого века Афин.

كل هذه المباني يعود تاريخها إلى الالقرن الثاني والثالث فترة العصر الذهبي لإفريقيا الرومانية وهي من أحسن المواقع في العالم الرواني التي تمت المحافظة عليها.	Эти памятники датируются 2 и 3 веком, эрой большого процветания Римской Африки: они находятся в числе древнеримских памятников, которые сохранились лучше всего.
لن تكون هذه بالمهمة السهلة، وربما لا نعود أبدا إلى "العصر الذهبي" للتقارب الذي سبق عام 2007.	Сделать это будет не просто, и мы, наверное, уже никогда не вернёмся к «золотому веку» конвергенции, который предшествовал 2007-му.
وكان أساطين الفلسفة والشعر اليهودي، ابن ميمون وابن نعمان ويهوذا هاليفي، هم نتاج العصر الذهبي للحوار اليهودي - الفارسي.	Выдающиеся еврейские философы и поэты - Маймонид, Нахманид и Иуда Галеви - творили в золотую эпоху еврейско-мусульманского диалога.
تقود الإنسانية إلى "عصرها الذهبي"، حيث لن تكون هناك ولا دول ولا دول ولا جنس.	Человечество ведут к его «золотому веку», в котором не будет ни государств, ни наций, ни полов.
شاع أثناء العصر الذهبي للحضارة الإسلامية (ما بين القرنين الثامن والثالث عشر الميلاديين على وجه التقريب) تقليدٌ معرفيٌّ قدَّرَ العلومَ والفلسفةَ الأوروبيةَ القديمةَ واستفاد منها.	В период Исламского возрождения (приблизительно между восьмым и тринадцатым веками) существовала сильная традиция учености, опиравшаяся на науку и философию европейской античности и ценившая их.
ومن خلال تطوير المعرفة الجغرافية، أسهم هؤلاء المغامرون في توسيع نظرة الناس للعالم، وتحسين التجارة، والتمهيد لدخول عصر الثورة الصناعية.واليوم، يأتي أشخاص مثل نوي في طليعة عصر ذهبي ثان لرسم الخرائط، وهو ما يَعِد بجلب فوائد اقتصادية واجتماعية لا تقل أهمية.	Развивая географические знания, они расширили мировоззрение людей, развили торговлю и помогли начать промышленную революцию.Сегодня такие люди, как Ноэ, являются инициаторами второго золотого века картографии, который обещает принести одинаково важные экономические и социальные выгоды.
وتعكس القائمة وصف المجلة لجامعات العصر الذهبي في مجال التعليم العالي، وركز الوصف على التوسع السريع للجامعة، والاستثمار الكبير على البحوث الجامعية.	Этот период THE описывает как «золотой век» в мировом высшем образовании, характеризующуюся быстрым распространением университетов и увеличением инвестиций в научные исследования.
فالعصر الذهبي للعاصمة الأرمينية آني وصل إلى نهايته في القرن الرابع عشر بعد غزات المغول والزلازل المدمرة وقطع الطرق التجارية كلها لعبت دورها في انحدار هذه المدينة.	Золотой Век бывшей армянской столицы закончился в четырнадцатом столетии после монгольских набегов, разрушающего землетрясения и прочих факторов, среди которых также снижение важности этого торгового маршрута.
ازدهرت هذه المدن خلال العصر الذهبي لأمستردام، عندما كان بإمكانهم الوصول إلى المحيط الأطلسي وازدهرت كمراكز للصيد والتجارة، لكنها فقدت أهميتها عندما كانت المرافئ مغمورة.	Эти города процветали во время Золотого века Амстердама, когда они имели доступ к Атлантике и процветали как рыболовные и торговые центры, но теряли значение, поскольку гавани затаивали.
بالمثل، استبدل عدد من الكُتّاب الصهاينة نظرية العصر الذهبي بما أدعُوُه النظرية المضادة - الاضطهاد الإسلامي أو الفهم البكائي الحزين للتاريخ العربي اليهودي.	Зато многие писатели-сионистов заменили теорию «Золотого века» Контрмиф об исламских преследования, или новой «полной слез» концепцией еврейско-арабской истории.
ويمكن تسمية تلك الحقبة، التي تمتد من إطلاق أول فيلم غودزيلا عام ١٩٥٤ وحتى وفاة تسوبورايا عام ١٩٧٠، ب "العصر الذهبي" الأول للتوكوساتسو.	Эту эру, начавшуюся в 1954 году с выхода первого фильма о Годзилле и продлившуюся до смерти Цубурая в 1970 году, можно вполне назвать «золотым веком» токусацу.
ويخلص التقرير إلى أنه إذا حدث ذلك، فبوسع المجتمعات في أوروبا وآسيا الوسطى أن تمضي في اتجاه ما تصفه الأساطير القديمة "بالعصر الذهبي"- وهي حالة من الانسجام، والاستقرار، والرخاء يعيش فيها الناس حياة أطول وأكثر صحة.	Если это произойдет, говорится в докладе, общество в странах Европы и Центральной Азии сможет приблизиться к тому, что в древней мифологии описывается как «Золотой век»: состояние гармонии, стабильности и процветания, когда люди живут долгой и здоровой жизнью.
بغض النظر عن مقدار الجهود المدفوعة من قبل ملوك الكتب في خلق طبقة ضخمة من الفن الأدبي الخفيف - فإنهم يفشلوا في إزاحة كلاسيكيين "العصر الذهبي".	Сколько ни вкладывают книжные магнаты своих усилий в создание массивного пласта легкой беллетристики - им не удается потеснить классиков «золотого века».

كما يتشارك مع مفكرين آخرين أمثال موراي روثبارد بالرأي الذي يفيد بأن مدرسة سلامانكا في العصر الذهبي كانت رائدة وسبّاقة في مجالات الفلسفة والقانون والاقتصاد في ما يتعلق بالمدرسة النمساوية بشكل عام والتحررية أو الليبرالية الاقتصادية بشكل خاص، وكانت مهد ما نسميه اليوم بـ"علوم الاقتصاد".	Уэрта де Сото созвучен таким мыслителям, как Мюррей Ротбард, в том, что Саламанкская школа схоластики заложила философские, юридические и экономические основы австрийской школы в целом и экономического либерализма в частности, будучи колыбелью того, что мы сегодня называем экономической наукой.
كان ذلك عصر الإله "كرونوس"، "العصر الذهبي".	Это было время бога Кроноса, когда на земле процветал «Золотой Век».
وأضاف السفير"العصر الذهبي للعلاقات بين الصين والمملكة المتحدة دخل فترة جديدة من التنمية المتسارعة".	Стороны подписали ряд соглашений о сотрудничестве, "золотая эра в китайско-британских отношениях вошла в новый этап ускоренного развития".
ورغم ارتفاع البطالة من حيث القيمة المطلقة والقيمة النسبية، زادت العمالة بنفس المعدل على أقل تقدير الذي كانت عليه خلال العصر الذهبي، مما يعني عدم قدرة هذه الاقتصادات على الاستيعاب الكامل لتزايد العرض من قوة العمل.	Хотя в абсолютном и относительном выражении уровень безработицы возрастал, темпы роста численности занятых были по крайней мере столь же высоки, как и в период "золотого века", что означало неспособность экономики этих стран в полной мере задействовать расширяющееся опережающими темпами предложение рабочей силы.
مأخوذ من نشيد الأوبرا العصرية لبيكين: أسطورة المصباح الأحمر، إحدى كبرى المسرحيّات الثمانية النموذجية التي تمّ رعايتها رسميّا وبلغت عصرها الذهبي أثناء "الثورة الثقافية الكبرى" (1966-1976).	Слова современной пекинской оперы «Легенда о красном фонаре», одной из знаменитых восьми образцовых постановок, которые официально разрабатывались, достигнув своего «золотого века» во время Великой культурной революции в 1966-76 гг.
ورث علماء العصر الإسلامي الفيزياء الأرسطية من الإغريق وخلال العصر الذهبي الإسلامي طورتها أكثر، خاصة مع التركيز على الملاحظة والتفكير المسبق، وتطوير أشكال مبكرة من المنهج العلمي.	Исламская наука унаследовала Аристотелеву физику от греков и во время исламского Золотого века разработала её дальше, особенно делая акцент на наблюдения и априорные рассуждения, развивая ранние формы научных методов.
"الكلب الاندلسي" و"العصر الذهبي"	«Андалузский пёс» и «Золотой век»
ومكّنها ذلك من اتباع سياسات اقتصاد كلي مقاومة للدورة الاقتصادية ومناصرة للاستثمار، مما أدى إلى ما بات الآن يعرف باسم "العصر الذهبي".	Это позволяло им осуществлять антициклические и проинвестиционные макроэкономические стратегии, что привело к тому, что в настоящее время именуется «золотым веком».
ازدهرت الأكاديمية في نهاية القرن السابع عشر، وشهدت عصرها الذهبي خلال فترة حكم هيتمان أيفان مازيبا (1687-1709) عندما تَخَطَّت أعداد الطلاب الملتحقين بها الألفي طالب.	Она процветала в конце XVII века, а золотой век академии пришелся на правление гетмана Ивана Мазепы (1687-1709 гг.), когда число учащихся в ней превышало 2000 человек.
عاشت الأفلام المكسيكية عصرها الذهبي في أربعينات وخمسينيات القرن الماضي وتشمل أهم الأفلام في سينما أمريكا اللاتينية مع صناعة ضخمة مماثلة لهوليوود في تلك السنوات.	Мексиканские кинофильмы Золотой Эры 1940-х и 1950-х годов - это существенный пример латиноамериканского кино с огромной киноиндустрией, сопоставимой по размерам с Голливудом тех лет.
"العصر الذهبي" من فيرونا، أوج تطورها جاء في القرن الثالث عشر - الرابع عشر، التي تركا وراءهما التراث الفني والثقافي الفريد.	«Золотой век» Вероны пришелся на 13-14 век, который оставил после себя внушительное количество художественных и культурных шедевров.
أصبح "العصر الذهبي" الحقيقي لسايغون الاستعماري.	1920-е гг. стали настоящим «золотым веком» колониального Сайгона.
كان أملنا أن تبعث كالعنقاء من رماد الأحلام التي لم تتحقق فنبدأ الرحلة التي تؤدي بنا إلى تحقيق لتطلعاتنا في قيام عصر ذهبي.	Мы надеялись, что мы, как птица феникс, воспрянем из праха несбывшихся мечтаний и начнем новое путешествие по пути к исполнению наших чаяний в "золотом веке".
ومع ذلك، فإن العصر الذهبي للبريتون وودز فقط استمرت حقا حتى عام 1968، وحتى هذا الوقت كان هناك تحسن مطرد في الإنتاج والتجارة العالمية، ومن 1959 فصاعدا جميع العملات التي كانت جزءا من الاتفاق يتمتع تحويل الكامل.	Тем не менее, золотая эра Бреттон-Вудс на самом деле длилась до 1968 года, до этого момента мы видели стабильные улучшения в глобальном производстве и торговле, и с 1959 года все валюты, участвовавшие в соглашении, наслаждались полной

конвертируемостью.

AD

Publicité

Plus de fonctionnalités avec l'app gratuite

Télécharger dans
l'App Store

Traduction de **voix**, fonctionnalités **offline**, **synonymes**, **conjugaison**, **jeux** éducatifs

Résultats: 477. Exacts: 0. Temps écoulé: 13 ms.

A propos du dictionnaire contextuel | Téléchargez l'application | Contact | Mentions légales | Paramètres de confidentialité

Translation in context | Traducción en contexto | Tradução em contexto | Traduzione in contesto | Übersetzung im Kontext |
الترجمة في السياق | 文脈に沿った翻訳 | 情境中的译文 | Vertaling in context | תרגום בהקשר | Перевод в контексте |
Tłumaczenie w kontekście | Traducere în context | Översättning i sammanhang | İçerik tercümesi | Переклад у контексті

Correcteur d'orthographe pour le français | Correcteur d'orthographe pour l'anglais | Correcteur d'orthographe pour l'espagnol |
Grammar check in English | Corrector gramatical para español

Synonymes | Conjugaison | Reverso Corporate | Kartable | Sous-titres pour films et series TV

© 2013-2022 Reverso Technologies Inc. All rights reserved.